



## QORTI TAL-APPELL

### IMHALLFIN

**S.T.O. PRIM IMHALLEF MARK CHETCUTI  
ONOR. IMHALLEF JOSEPH R. MICALLEF  
ONOR. IMHALLEF TONIO MALLIA**

**Seduta ta' nhar I-Erbgħa, 23 ta' Frar, 2022.**

**Numru 22**

**Rikors numru 99/19/1 TA**

**Filippa u Emanuel konjuġi Muscat**

v.

**George Zammit**

**Il-Qorti:**

1. Rat ir-rikors ġuramentat tal-atturi konjuġi Muscat ippreżentat minnhom fl-1 ta' Frar, 2019, li permezz tiegħu ngħad hekk:

“1. Illi l-esponenti huma proprietarji tar-razzett sitwit f'Numru 5, Triq it-Troll, Haż-Żebbuġ, u dana kif jirriżulta mill-kuntratt ta' akkwist hawn anness u mmarkat bħala Dok A;

2. Illi tali razzett huwa aċċessibbli minn passaġġ uniku li jagħti għal Triq it-Troll Haż-Żebbuġ, liema passaġġ huwa mmarkat il-kulur isfar fil-

pjanta annessa mal-kuntratt ta' akkwist, specifikatament il-pjanta mmarkata "J";

3. Illi l-istess kuntratt ta' akkwist jistipula ċarament illi t-trasferiment mertu ta' tali kuntratt sar bil-kundizzjoni illi l-passaġġ mmarkat bil-kulur isfar jinżamm f'kull żmien liberu u mhux ostakolat;

4. Illi l-konvenut George Zammit, illi jiġi hu r-rikorrenti Filippa Muscat, huwa proprietarju ta' Numru 4, Triq it-Troll, Haż-Żebbuġ u inoltre l-istess konvenut unilateralment iddeċċieda illi jiftaħ apertura, specifikament grada wiesgħa illi tagħti għall-proprieta` tiegħi, fuq il-parti komuni illi twassal għall-proprieta` tar-rikorrenti (Dok B), u dana ksur ċar tal-kuntratt ta' akkwist fuq riferit;

5. Illi għalhekk id-drittijiet tar-rikorrent gew leži bi ksur tal-artikolu 491 tal-Kapitolu 16 tal-Edizzjoni Riveduta tal-Liġijiet ta' Malta u r-rikorrenti wkoll soffrew preġudizzju matul is-snini konsistenti fil-fatt illi tali ftuħ ta' grada kienet qiegħda ixejjen it-tgawdija u l-użu tal-proprieta` komuni tagħhom, flimkien mal-proprieta` privata tagħhom stante illi l-aċċess għal tali proprieta` privata tar-rikorrenti, ossia r-razzett, hu llum ostakolat u mxekkel u ċioe mhux liberu;

6. Illi kif ser jiġi ppruvat fil-kors tal-kawża, tali ftuħ tal-grada fuq imsemmija sar mingħajr il-kunsens tar-rikorrenti u dan bi ksur tal-Artikolu 493 tal-Kodiċi Ċivili tal-Kapitlu 16 tal-Edizzjoni Riveduta tal-Liġijiet ta' Malta;

7. Illi minkejja illi l-konvenut ġie interpellat kemm-il darba sabiex jagħlaq tali grada, huwa baqa inadempjenti u għalhekk ir-rikorrenti ma kellhom l-ebda għażla ħlief dik illi jiftħu l-kawża odjerna.

Għaldaqstant u għar-raġunijiet fuq premessi, ir-rikorrenti qiegħdin jitkolu lil dina l-Onorabbi Qorti sabiex:-

1. Tiddikjara u tiddeċċiedi illi l-passaġġ aċċessibbli minn Triq it-Troll Haż-Żebbuġ u illi wasal għar-razzett bin-numru 5, Triq it-Troll, Żebbuġ u illi huwa mmarkat bil-kulur isfar fil-pjanta dokument A, għandu jinżamm f'kull żmien liberu u mhux ostakolat;

2. Tiddikjara u tiddeċċiedi illi l-grada li nfetħet mill-konvenut infetħet b'aġir abbużiv u lleġali u inoltre bi ksur tal-kuntratt ta' akkwist in kwestjoni;

3. Tikkundanna u tordna lill-istess konvenut ineħħi l-grada u jagħlaq tali fetħha a spejjeż tal-konvenut fi żmien qasir u perendorju okkorrendo taħt id-direzzjoni ta' perit nominandi;

4. Tawtorizza lir-rikorrenti jeżegwixxu x-xogħolijiet neċċessarji sabiex ineħħu tali grada u jagħlqu tali fetħha a spejjeż tal-konvenut

fin-nuqqas illi l-istess konvenut jagħmel ix-xogħolijiet meħtieġa fit-terminu prefiss minn din l-Onorabbi Qorti a tenur tat-tielet talba;

5. Salv eċċeżzjoni oħra. Bl-ispejjeż kollha kontra l-konvenut li huwa minn issa nġunt għas-subizzjoni.”

2. Rat ir-risposta ġuramentata tal-konvenut George Zammit ippreżentata minnu fit-18 ta' Marzu, 2019, li permezz tagħha wieġeb:

“1. Illi, in linea preliminari, ir-rikorrenti Emanuel Musat għandu jipprova l-interess ġuridiku tiegħu li jippromwovi din il-kawża, u fin-nuqqas, fil-konfront tiegħu, l-esponenti għandu jiġi liberat mill-observanza tal-ġudizzju;

2. Illi, bla preġudizzju għall-premess u fil-mertu, it-talbiet tar-rikorrenti huma nfondati fil-fatt u fid-dritt, u għandhom jiġu miċħuda, bl-ispejjeż kontra tagħhom;

3. Illi qabel xejn ir-rikorrenti għandhom jippruvaw b'liema mod il-ftuħ ta' grada qed jostakola l-passaġġi miżmum in komuni bejn ir-rikorrenti Filippa Muscat, l-esponenti u ħuthom l-oħrajn, jew inkella l-aċċess għal proprjeta` privata tar-rikorrenti Filippa Muscat;

4. Illi ma huwiex minnu, bħala fatt, illi bil-grada mertu ta' din il-kawża, l-esponenti ostakola jew b'xi mod xekkel lir-rikorrenti mill-aċċess jew mit-tgawdija tal-passaġġi in komuni jew inkella l-aċċess għal proprjeta` privata tar-rikorrenti Filippa Muscat;

5. Illi għalhekk ma kien hemm l-ebda ksur tal-kundizzjonijiet kuntrattwali da parti ta' l-esponenti;

6. Illi f'kull kaž u mingħajr preġudizzju għall-premess, l-Artikoli 491 u 493 tal-Kodici Ċivili in kwantu ta' użu u tibdil ta' ħaġa miżmuma in komun ma japplikawx għal kaž odjern;

7. Illi fil-fatt, l-apertura ilha miftuħa sa minn qabel ma sar il-kuntatt ta' donazzjoni u diviżjoni tas-16 ta' Lulju 2003 u dana fiż-żmien meta l-propjetajiet kollha msemmija fl-istess kuntratt kienu jappartjenu unikament lill-ġenituri tar-riorenti Filippa Muscat u tal-esponenti, u għalhekk ma jistax jingħad illi din l-apertura saret mill-esponenti u lanqas li nfetħet b'mod abbusiv u illegali;

8. Illi għalhekk ir-rikorrenti Filippa Muscat fl-att tas-16 ta' Lulju 2003 akkwistat is-sehem indviż tagħha mir-razzett flimkien mal-passaġġi in komun ma' l-aħwa l-oħrajn bl-apertura ġia eżistenti;

9. Illi l-apertura ossia grada kienet u għadha użata skond id-destinazzjoni oriġinali tagħha u čioe hekk kif stabbilita mis-sidien preċedenti u hekk kif destinata minnhom u ilha tiġi hekk utilizzata għal numru ta' snin sa minn qabel il-kuntratt fuq imsemmi;

10. Illi, inoltre, la fiż-żmien tal-kuntratt imsemmi u lanqas wara r-rikorrenti ma kellhom opposizzjoni għal fetħa anche jekk ir-riorenti ex-admissis jiddikjaraw illi din il-fetħa ilha hemm għal bosta snin;

11. Illi fil-fatt il-kawża ma hi xejn ħlief tentattiv da parti tar-rikorrenti Filippa Muscat li tiprova timpika ma' l-esponenti, u dana minħabba pendenzi oħra ta' bejħha u bejn l-esponenti;

12. Salv eċċeżzjonijiet ulterjuri.”

3. Rat is-sentenza tal-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili tas-16 ta' Settembru, 2021, li permezz tagħha l-kawża għiet deċiża fis-sens illi ċaħdet it-talbiet attriċi, bl-ispejjeż kontra tagħhom.

4. Dik il-Qorti tat is-sentenza tagħha wara li għamlet is-segwenti konsiderazzjonijiet:

**“Punti ta’ fatt**

1. Il-kawża tikkonċerna apertura bi grada/xatba li nfetħet f'ħajt li jifred għalqa minn passaġġ. Din l-għalqa u dan il-passaġġ kif hekk diviżi jinstabu f'art magħrufa bħala “Ir-Razzett tat-Troll” fi Triq it-Troll Haż-Żebbuġ. L-art imsemmija kienet għiet oriġinarjament akkwistata minn Emanuel Zammit matul iż-żwieġ tiegħu ma Helen neè Debattista. Dawn huma l-ġenituri tal-attriċi Filippa u l-intimat ġuha George Zammit.

2. Mal-mewt ta’ missierhom, l-attriċi u l-intimat aħwa Zammit saru koproprietarji ta’ din l-art flimkien ma’ ommhom Helen u l-erbgħha ġu hawn l-oħra Antonia, Alfred, John Mary u Joseph.

3. Permezz ta’ l-ewwel parti tal-att datat sittax (16) ta’ Lulju elfejn u tlieta (2003) ( a’ fol 6) kif korrett bl-att datat 28 ta’ Novembru 2019 (Dok MF a’ fol 77), l-omm Helen neè Debattista qasmet sehemha kollu minn din l-art f’sitt partijiet ugħwali u ttrasferit kull parti minn dan sehemha a’ favur kull wieħed mis-sitt uliedha aħwa Żammit (ara kuntratt a’ fol 7 sa 11). Bis-saħħha tat-tieni parti tal-istess att, l-ulied aħwa Zammit qasmu din l-art f’sitt porzjonijiet hemm deskritti u identifikati bil-pjanti hemm

annessi. Kull porzjoni ġiet għalhekk assenjata a' favur kull wieħed mill-aħwa b'titolu ta' diviżjoni (ara kuntratt a' fol 12 et seq).

4. L-għalqa in kwistjoni tifforma parti mill-porzjoni numru 4 identifikata fil-pjanta Dok H li ġiet assenjata favur l-intimat. Din l-għalqa hija għalhekk proprjetá tal-istess intimat (ara a' fol 21).

5. Ai fini ta' kompletezza jingħad li l-Attriči ġiet messitha l-ħames porzjoni kif identifikata fil-pjanta Dok J (fol 20) filwaqt li l-ewwel porzjoni identifikata fil-pjanta Dok. B (fol 24) ġiet assenjata favur Antonia, it-tieni porzjoni identifikata fil-pjanta Dok D (fol 23) ġiet assenjata favur Joseph, it-tielet porzjoni kif identifikata fil-pjanta Dok. F (fol 22) ġiet assenjata favur Alfred, u s-sitt porzjoni kif identifikata fil-pjanta Dok L (fol 27) ġiet assenjata favur John Mary.

6. Il-passaġġ in kwistjoni ma ġiex diviż iżda, skont il-kundizzjoni espressa fil-klawżola 4 tal-att imsemmi, baqa' proprjetá komuni tas-sitt aħwa Zammit li obbligaw ruħhom sabiex dejjem iżommuh liberu u inostakolat. Il-passaġġ imsemmi huwa identifikat bl-isfar fil-pjanti kollha għja msemmija (ara klawżola 4 a' fol 15).

7. B'din l-azzjoni, l-Attriči flimkien ma żewġha trid li ħuha George Zammit jagħlaq l-apertura bi grada/xatba li huwa għamel fil-ħajt li jifred l-għalqa proprjetá tiegħu minn ma ġenb parti tal-passaġġ imsemmi (ara l-apertura bi grada/xatba mmarkata bl-ittra 'X' fir-ritratt markat bħala Dok B a' fol 28). Dan għaliex skont l-Attriči l-ħajt inkwistjoni, li jaqsam il-proprjetá tal-Konvenut mill-passaġġ, "jiforma parti mill-passaġġ u c'ioe mill-proprjetá komuni" u għalhekk vinkolat bl-obbligazzjoni espressa fil-klawżola 4 tal-att imsemmi (ara affidavit attriči a' fol 37 para 5).

8. Minħabba din ir-raġuni l-Attriči qed tikkonkludi li ħuha l-intimat fetaħ tali apertura bi ksur tar-raba' klawżola Kuntrattwali su ċitata, bi ksur tal-artikoli 491 u 493 tal-Kodiċi Ċivili, u bl-intenzjoni li jippreġudika serjament l-uniku aċċess għall-proprietà tagħha "għax preżentament biex jidħol fil-proprietà tiegħu huwa jrid jgħaddi minn quddiem[ha] u dan meta huwa kellu u għad għandu fethiet u modi oħra sabiex jaċċessa l-istess proprjetá" (ara premessi 4, 5 u 6 a' fol 1 u 2 u affidavit a' fol 37 para 6, 8 u 10).

9. Mill-provi jemerġi li din l-apertura saret numru ta' snin qabel ma nfetħhet din il-kawża (ara affidavit tar-raqel tal-Attriči, l-attur Manwel Muscat a' fol 73 faċċata 2 u 74).

#### Punti ta' Liġi

10. L-atturi jagħmluha čara fil-ħames u s-sitt premessa tar-rikors ġuramentat li l-azzjoni minnhom esperita hija dik skont artikolu 491 u 493 tal-Kodiċi Ċivili. Dawn iż-żewġ artikoli rispettivament jipprovdu hekk:

“Kull komproprjetarju jista’ jinqeda bil-ħwejjeg in komun, basta –

(a) li jinqeda bil-ħaġa skont id-destinazzjoni tagħha kif stabbilita bl-užu;

(b) li ma jinqediex bil-ħaġa kontra l-interess tal-komunjoni, jew b’mod li ma jħallix lill-komproprjetarji l-oħra jinqdew biha in komun skont il-jeddijiet tagħhom.”

U

“Ebda komproprjetarju ma jista’ jagħmel tibdil fil-ħaġa inkomun mingħajr il-kunsens tal-komproprjetarji l-oħra, lanqas jekk jidhirlu li dak it-tibdil hu ta’ ġid għal kulħadd.”

11. Dejjem fil-kuntest ta’ din il-Kawża din il-Qorti taqbel mal-principju kif spiegat mill-Baudry-Lacantinerie li l-kompossessuri “non possono possedere la cosa ciascuno per l’intero”, hekk ukoll ma jistgħux jostakolaw il-liberu godiment tal-ħaġa li jgawdu l-kompossessuri l-oħra (Trattato Teorico-Pratico di Diritto Civile”, voce Della Prescrizione, para. 206). Irid ukoll jiġi osservat li ġaladaba l-Attrici għandha sehem indiġi fi propjeta’ dak li għandha quddiemha din il-Qorti m’hiġiex kwistjoni ta’ servitu’ fuq il-ħaġa komuni imma pjuttost drittijiet li jidderivaw minn stat ta’ komproprjeta. Il-partijiet qeqħidin jisservew bil-passaġġ mhux “jure servitutis” iżda “jure dominii.” Għalhekk f’dawn iċ-ċirkostanzi ma humiex applikabbli l-principji dwar servitu’ ta’ passaġġ.

12. Fis-Sentenza fl-ismijiet Grech -vs- Cremona, deciża mill-Qorti tal-Appell fid-29 ta’ Marzu, 1985, dawn il-Qrati jkomplu jgħallmu li a tenur tal-liġi, ebda komproprjetarju ma’ jista’ jagħmel alterazzjonijiet fil-fond mingħajr il-kunsens tal-komproprjetarji l-oħra, u jekk anke wieħed mill-komproprjetarji jaleggħi li hu ma tax il-kunsens tiegħi, jista’ jaġixxi kontra dak il-komproprjetarju li wettaq l-alterazzjonijiet jew xogħolijiet fil-ħaġa komuni mingħajr biss il-ħtieġa li l-komproprjetarji l-oħra jiddaħħlu fil-kawża.

13. Għalkemm il-liġi tipprojbixxi b’mod ġenerali li jsiru alterazzjonijiet jew xogħolijiet fl-oġġett in komuni, l-ġurisprudenza nostrali ttaffi ftit din ir-restrizzjoni. Għalhekk fis-Sentenza fl-ismijiet Chircop -vs- Xuereb et, deciża fis-16 ta’ Mejju, 1961, filwaqt li segwiet ġurisprudenza antecedenti intqal hekk “bil-projbizzjoni msemmija fl-artikolu 530 (illum 493) tal-Kodici Civili, wieħed għandu jifhem dawk l-alterazzjonijiet li għandhom it-tendenza li jbiddlu d-destinazzjoni, l-istat u konsistenza tal-haga komuni, u mhux ukoll dawk li semplicement iservu ghall-ahjar godiment tal-haga.” Għalhekk fil-każ ta’ persuna li kienet tpoġġi xi kaxxi f’passaġġ ossia kurridur b’wisgħa ta’ ħames piedi, dawn il-Qrati sabu, li t-tqegħid ta’ ringiela waħda ta’ kaxxi ma hiex waħda minn dawk ic-ċirkostanzi li jipprojbixxi l-artikolu 493 tal-Kodici Civili (ara Sentenza tat-2 ta' Ottubru, 2002 fl-ismijiet Salvu Fenech pro et -vs- Carmelo Farrugia PrimAwla Qorti Civili per Imħallef Albert Magri).

### Konsiderazzjonijiet

14. Il-Qorti għandha qabel tistabilixxi jekk il-grada inkwistjoni saritx mill-konvenut b'mod abbuživ u illegali u inoltre bi ksur tal-kuntratt inkwistjoni u dan kif jirritjenu l-Atturi fit-tieni talba tagħhom għaliex l-ewwel talba tista' biss titqies fid-dawl tat-tieni talba. F'dan ir-rigward, għaliex propju qed jingħad mill-Atturi li din il-grada u fetħa mingħajr il-kunsens tal-kopropjetarji l-oħrajn, irid ikun stabbilit jekk din il-grada u fetħa sarux qabel jew wara li sar il-kuntratt.

15. Dwar x'jikkonsisti aġir illegali u abbusiv fil-konfront ta' sid inkwantu jkun qed jiġi kontestat titolu, dawn il-Qrati dejjem sostnew li din il-frażi tfisser li l-konvenut sa mill-bidu ma kellux jedd tutelabbi għall-post minnha miżum. Il-frażi “bla titolu” għandha titqies li legalment iġgib magħha għamlta ta' okkupazzjoni li, sa mill-bidu nett tagħha, ma kinitx konsentita, jew għaliex tkun twettqet mingħajr ir-rieda ta' sid il-post li jkun, jew għaliex tkun ittieħdet b'mod abbuživ jew bi vjolenza jew arbitrarjament, jew bil-moħbi tas-sid, liema illegalita' tkun issoktat salwaqt li tinbeda l-kawża (Ara Kollez. Vol: LXXVIII.iii.306).

16. Il-Qorti ma tarax għaliex ma għandhiex tapplika dan it-tagħlim u raġunament għal din il-Kawża. Għalkemm il-Kawża hija stricto iure stradata fuq l-Istitut tal-Kompropjeta', fis-suċċint wieħed jista' jikkontempla l-pretensjoni tal-Atturi fis-sens li l-Att ta' qasma bejn il-kompropjetarji ma jikkonferixxi ebda dritt lill-konvenut, għalhekk titolu legali, biex wettaq dak li qed jilmentaw minnu l-istess Atturi. Dan ifisser li din il-Qorti trid tiddernima jekk l-Atturi jew l-Awturi tagħhom kienux taw il-kunsens biex il-konvenut seta' jwaqqqa' ħajt u jagħmel il-grada mertu ta' dawn il-proċeduri.

17. Dwar dan il-punt, il-partijiet jieħdu posizzjoni differenti. Anzi joffru versjonijiet għal kollex konfliġġenti. Għalhekk huwa dmir ta' din il-Qorti li tevalwa l-provi kollha u tasal għall-konklużjoni dwar liema waħda mill-versjonijiet hija l-aktar kredibbli, verosimili u attendibbli. Kif tagħmel hekk ikollha tistrieh fuqha daqs li kieku hija s-sewwa assoluta.

18. F'ċirkostanza bħal din, din il-Qorti hija konfortata minn lista twila ta' Sentenzi fosthom dik fl-ismijiet Moira Galea -vs-Michael Zerafa, Appell, 6 ta' Ottubru 2000, Qorti tal-Appell fejn intqal li “..... jassumu rilevanza spiss determinanti b'provi cirkostanzjali, materjali u fattwali li jaġħtu piz korroborattiv lill-versjoni u mhux lill-ohra u li allura jirrendu verzjoni aktar kredibbli u attendibbli mill-ohra. Elementi ta' prova dawn, li propriu ghaliex newtri, oggettivi u mill-fonti indipendenti, spiss iwasslu l-gudikant biex jirrisolvi l-vertenza indipendentement mill-versjonijiet konfliġġenti tal-partijiet....” .

19. Il-Qorti għalhekk eżaminat sewwa l-versjonijiet differenti tal-partijiet. Mingħajr tlaqliq, il-Qorti waslet għall-konklużjoni temmen il-versjoni tal-Konvenut, li hu fetaħ il-ħajt u għamel din il-grada qabel u mhux wara li sar il-kuntratt ta' qasma. Qabel xejn ix-xhieda tal-Atturi hija

waħda xi ftit konfuża u ġieli kontradittorja. Hekk bħal meta l-Attrici sostniet li dan il-passaġġ huwa propjeta' tagħha sakemm irrejalizzat li kienet qed tkun konfuża (ara xhieda tal-attrici fis-seduta tal-15 ta' Ottubru a' fol 53 at seq). Hekk ukoll żewġha Manwel Muscat meta xehed fis-seduta tat-13 ta' Jannar 2020 li saħansitra, meta konfrontat b'dak li qal fl-affidavit, beda jikkontradixxi lilu innifsu.

20. Mentre x-xhieda tal-konvenut kienet waħda čara u konsistenti. Bħala prova ressaq 'I ommu Helen Aquilina li fl-affidavit tagħha kkorroborat il-versjoni tal-Konvenut meta qalet espressament "*Inzid nghid ukoll illi qabel ma saret id-donazzjoni , jien kont tajt permess lit-tifel tieghu, George Zammit biex jiftah xatba għal fuq it-trejqa. Din ix-xatba kien fetahha bil-kuntententizza u l-barka tiegħi, ghaliex f'dak iz-zmien peress li l-propjeta' kienet għadha għandi, xejn ma seta jsir mingħajr il-kuntentizza tiegħi.*"(ara fol 109 u 108). Dan ikkonfermatu wkoll, forsi mhux daqstant bi preċiżjoni, in kontro eżami fis-seduta tad-19 ta' Ottubru 2020.

21. Il-Qorti ħadet ukoll in konsiderazzjoni l-fatt, li din il-Kawża ġiet presentata kważi 15-il sena wara l-kuntratt ta' qasma, meta din il-grada kienet diġa' tesisti. Li kellha tagħmel l-Attrici, jekk tassew ma riditx il-grada, kien li tinsisti fuq il-kuntratt tal-qasma li din tingħalaq. Mhux biss ma għamlitx hekk, talli meta fit-28 ta' Novembru 2019 proprju resqet għall-att korrettorju tal-qasma originali fl-atti tan-Nutar Mariella Mizzi, għal darba oħra ma semmiet xejn (a' fol 81). Aġir li jirraża r-ratifika tal-obbligazzjoni.

22. Ġaladarba din il-Qorti waslet għall-konklużjoni li din il-grada kienet infetħet bil-kunsens tal-awtriċi tal-Attrici tajjeb li jingħad, li dawn il-Qrati dejjem sostnew, li komproprjetarju jista' jibqa' fit-tgawdija eskluživa tal-ħaġa in komun, almenu sal-qasma, jekk hu jkun fit-tgawdija eskluživa ta' l-oġġett minn qabel ma tinħoloq il-komproprjetà. (ara Sentenza mogħtija fid-9 t'Ottubru 2003 fl-ismijiet Emmanuela Farrugia et versus Nazzareno Fenech u kif ukoll ukoll Kollez. Vol. XXXII.II.523, XXXV.I.15 u XXXVII.II.612).

23. Dato ma non concesso li l-Konvenut wettaq dak li qed l-Attrici mingħajr il-kunsens tal-koproprietarji, din il-Qorti xorta tqis dak li għamel il-Konvenut ma jaqax fil-komminazzjoni tal-liġi. Ma hu ser ittelef lil ħadd mit-tgawdija tal-passaġġ. Di piu' d-destinazzjoni legali tal-passaġġ inkwiżtjoni kien maħsub li jservi ta' aċċess għall-propjeta' ta' kull wieħed mill-komproprjetarji. Di fatti anke l-istess Attrici wettqet diversi fethiet fil-passaġġ kommun li huma pjuttost sinjifikanti (ara ritratti a' fol 64 sa 66). Komproprjetarju ieħor ukoll fetaħ bieb għal fuq dan il-passaġġ. B'dana kollu, l-Attrici jidhrilha li l-Konvenut ma jistax jagħmel l-istess.

24. Il-Qorti kellha opportunita' li taċċedi fuq il-post. Ikkonstatat li dan huwa passaġġ pjuttost wiesgħa u xxamplat. L-Attrici trid li jkollha wisgħha fejn tkun tista' tipparkeġġja l-vetturi tagħha. Fil-fehma tal-Qorti, il-wisgħha li joffri dan il-passaġġ jakkomoda sewwa l-interessi tal-partijiet

kollha mingħajr ħtieġa żejda li dak li jkun jipparkja wara x-xatba tal-ieħor, kif għamlet f'okkażjoni minnhom l-Attriči (ara a' fol 100).

Fl-aħħar nett il-Qorti tirrileva s-segwenti. Jekk għall-argument l-Attriči qed tifhem li l-ħajt fejn hemm il-grada tal-Konvenut huma komuni l-Atturi ma ressqu l-ebda prova li huma sidien tal-ħajt in kwistjoni. Huma sempliċiment ġibdu preżunzjoni li l-ħajt inkwistjoni li jaqsam il-proprietà tal-Konvenut mill-passaġġ “jiforma parti mill-passaġġ u čioe mill-proprietà komuni” (affidavit attriči a' fol 37 para 5).

25. Din il-preżunzjoni la hi b'xi mod aċċennata fil-kuntratt tas-16 ta' Lulju 2003 u lanqas stabbilita mil-liġi. Kif ritenut mill-Qorti tal-Appell fis-Sentenza John Micallef et vs Francis Fava et datata 25 ta' Settembru 2006, “*Il-Kodici Civili ma jghid xejn dwar ta' min jitqies li hu hajt divizorju li jaqsam art minn passagg. ... L-Artikolu 410 tal-Kodici Civili jipprovdi hekk: "(1) Il-hajt li qiegħed biex jaqsam btiehi, gonna jew ghelieqi, jitqies ukoll komuni, fin-nuqqas ta' sinjal jew ta' prova ohra li turi l-Kuntrarju. (2) Jekk il-hajt jaqsam btiehi, gonna jew ghelieqi, li qegħdin wahda finnell aktar għoli minn dak ta' l-ohra, il-bicca tal-hajt li, meta jittieħed b'qies il-fond aktar baxx, taqbez il-ħolli rispettivament imsemmi fl-artikolu 408 titqies li hija ta' sid il-fond aktar għolli". Dawn huma prezunzjonijiet ‘juris tantum’; “dak li għandu favur tiegħu prezunzjoni stabbilita mil-liġi, hu meħlus minn kull prova tal-fatt prezunt” (Artikolu 1234 tal-Kodici Civili). Fil-fehma tal-Qorti fil-kaz odjern ma hix applikabbli l-presunzjoni tal-Artikolu 410 in kwantu l-ħajt qiegħed jaqsam ghelieqi minn passagg.... Minn qari tal-liġi ma jirrizultax li teżisti xi prezunzjoni favur min għandu uzu ta' passagg li għandu hajt divizorju jew ta' ritenzjoni li jaqsam il-passagg mill-proprietà ta' terzi.” Bl-istess mod, lanqas ma jirrizulta, minn qari tal-liġi msemmija, li teżisti xi prezunzjoni li tqies dan il-ħajt bħala formanti parti mill-passaġġ u mhux mill-ġħalqa jew li tqies l-istess ħajt bħala proprietà komuni tas-sidien tal-ġħalqa u tal-passaġġ.*

26. Għaldaqstant it-talbiet attriči ser ikunu kollha miċħuda.”

5. Rat ir-rikors tal-appell tal-atturi konjuġi Muscat li permezz tiegħu talbu lil din il-Qorti tvarja jew tħassar u tirrevoka d-deċiżjoni tal-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili tas-16 ta' Settembru, 2021 (u mhux 16 ta' Ottubru kif erroneament gie ndikat mill-appellant), fl-intier tagħha, b'dan illi din il-Qorti tagħti kull ordni li jidhrilha xieraq u opportun u tilqa' t-talbiet tal-appellant (jew liema minnhom). Bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-appellat.

6. Rat ir-risposta tal-appell tal-konvenut appellat George Zammit, li permezz tagħha wieġeb u talab lil din il-Qorti sabiex tikkonferma sentenza mogħtija mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fis-16 ta' Settembru, 2021, u tiċħad l-appell interpost mill-appellant, bl-ispejjeż taż-żewġ istanzi kontra l-istess appellanti u f'każ li din il-Qorti tqis l-appell interpost mill-appellanti bħala frivolu u vessatorju, tikkundanna lill-istess appellanti għall-ispejjeż doppji.

7. Rat li bis-saħħha tal-emendi li daħlu reċentement permezz tal-Att XXXII tas-sena 2021, il-Qorti ngħatat is-setgħa sabiex tgħaddi għas-sentenza u dan a tenur tal-Artikolu 152(5) tal-Kodiċi ta' Organiżżazzjoni u Proċedura Ċivili (Kap. 12 tal-Liġijiet ta' Malta) u wara li rat il-proċeduri bil-miktub, ma tqisx meħtieġ li jingħata smigħ u għalhekk ser tgħaddi minnufih għas-sentenza;

8. Rat l-atti kollha tal-kawża u d-dokumenti esebiti;

Ikkonsidrat:

9. Illi dan il-każ jitratta talba da parti tal-atturi sabiex il-Qorti tiddikjara u tiddeċiedi li l-passaġġ aċċessibbli minn Triq it-Troll, Żebbuġ li jwassal għar-razzett tagħhom li jgħid in-numru 5, għandu jinżamm liberu u mhux

ostakolat; tiddikjara u tiddeċiedi li l-grada li nfetħet b'aġir illegali u abbuživ mill-konvenut, saret bi ksur tal-kuntratt ta' akkwist; tikkundanna lill-istess konvenut ineħħi l-grada u jagħlaq tali fetħa a spejjeż tiegħu stess u dan fi żmien qasir u perentorju, taħt id-direzzjoni ta' perit nominandi jekk meħtieġ; u tawtorizza lir-rikorrenti jeżegwixxu x-xogħlilijiet neċċesarji sabiex ineħħu tali grada u jagħlqu tali fetħa a spejjeż tal-konvenut, fin-nuqqas li l-konvenut jagħmel ix-xogħlilijiet meħtieġa fit-terminu prefiss mill-Qorti. L-azzjoni attrici skont il-premessi hija msejsa fuq l-Artikoli 491 u 493 tal-Kodiċi Ċivili.

10. Il-konvenut filwaqt li laqa' għall-azzjoni attrici billi kkontesta l-interess ġuridiku tal-attur Emanuel Muscat, čaħad li bil-ftuħ tal-grada qiegħed b'xi mod jostakola l-passaġġ miżmum in komuni bejnu u bejn ħutu l-oħra, fosthom l-attrici Filippa Muscat, jew li b'xi mod qiegħed ixxekkel l-aċċess jew it-tgawdija tal-passaġġ għall-proprijeta` tal-attrici u għalhekk ma hemm l-ebda ksur tal-kundizzjonijiet kuntrattwali. Jikkontesta l-applikabbilita` tal-Artikoli 491 u 493 tal-Kodiċi Ċivili għall-każ odjern. Il-konvenut jikkontendi li l-apertura in kontestazzjoni ilha miftuħa sa minn qabel ma sar il-kuntratt ta' donazzjoni u diviżjoni tas-16 ta' Lulju, 2003 u għalhekk meta l-proprijeta` kienet għadha tappartjeni lil ommhom. Kwindi meta l-attrici akkwistat is-sehem tagħha mir-razzett flimkien mal-passaġġ in komun mal-aħwa, l-apertura kienet eżistenti. Għalhekk l-apertura jew grada għadha użata skont id-destinazzjoni oriġinali tagħha,

kif stabbilita mis-sid preċedenti u ilha tiġi hekk użata għal numru ta' snin u r-rikorrenti ma kellhom ebda oppożizzjoni għall-imsemmija fetħa għal bosta snin.

11. L-ewwel Qorti ddeċidiet il-kawża billi ċaħdet it-talbiet attrici.

12. L-atturi ħassewhom aggravati bl-imsemmija deċiżjoni u għalhekk interponew l-appell in eżami li jissejjes fuq żewġ aggravji:

(i) L-ewwel aggravju tal-appellanti jikkonsisti fil-fatt li l-ewwel Qorti aċċettat it-teżi tal-konvenut fis-sens li l-passaġġ huwa wieħed komuni għall-proprietarji kollha. L-appellanti jikkontendu li huwa essenzjali li jiġi determinat fejn fetaħ l-entratura l-konvenut appellat u jikkontestaw ukoll dak li ngħad mill-ewwel Qorti fis-sens li kull proprietarju għandu arja tar-razzett b'daqs ta' passaġġ indaqs, in kwantu kif jirriżulta mill-kuntratt ta' donazzjoni u pjanti annessi esebiti mar-rikors promotur, filwaqt li l-konvenut appellat għandu art li taqa' fil-komun ta' madwar 467.77 metru kwadru, l-arja tal-appellant tammonta għal madwar 720.44 metru kwadru.

(ii) It-tieni aggravju tal-atturi appellanti huwa dak li l-ewwel Qorti straħet fuq ix-xhieda tal-appellat u naqset milli tagħraf l-inkonsistenza bejn ix-xhieda tiegħi, ix-xhieda ta' ibnu Sean Zammit u x-xhieda tal-

omm. Filwaqt li l-konvenut appellat jixhed li x-xatba nfetħet qabel il-kuntratt, iżda mbagħad jgħid li nfetħet kemm ilu l-kuntratt, iżda ma ressaq l-ebda prova dwar dan. Isostnu li l-istorja li omm l-appellat tat il-permess tagħha sabiex tinfetaħ ix-xatba qabel il-kuntratt ta' donazzjoni m'hija xejn ħ lief invenzjoni tal-istess appellat. Hekk kif ibnu Sean Zammit l-ewwel jgħid li kien sema' lil missieru u nanntu jitkellmu, fejn din tal-aħħar qaltru sabiex jaqla' l-ħajt baxx u jagħmel xatba minfloku, iżda mbagħad jammetti li dan id-diskors ma sarx quddiemu. L-istess inkonsistenza tirriżulta mix-xhieda ta' omm l-appellat Helen Aquilina, fejn l-ewwel tixhed li tiftakar li x-xatba nfetħet bil-bona grazza tagħha qabel ma sar il-kuntratt, iżda mbagħad ma kinitx taf twieġeb meta mistoqsija f'liema sena nfetħet ix-xatba. Dan apparti li l-appellant jikkontendu li peress li qabel il-kuntratt ta' donazzjoni huma kienu jirrisjedu fl-arja numru 4, li llum hija tal-konvenut appellat, żgur li l-fetħa saret wara l-kuntratt ta' donazzjoni.

13. Għandu jingħad mal-ewwel li, din il-Qorti ma tistax taqbel mal-ewwel aggravju tal-atturi appellanti. Meta wieħed, jeżamina r-rikors promotur intavolat mill-atturi appellanti quddiem il-Prim' Awla tal-Qorti Ċibili, wieħed mill-ewwel isib li fil-premessi tagħhom (enumerati 4 sa 6) jirriżulta li qiegħdin propriu jilmentaw li l-konvenut fetaħ apertura konsistenti fi grada li tagħti "fuq il-parti komuni li twassal għall-proprietà" tagħħom u li għalhekk ġew leži d-drittijiet tagħħom taħt l-Artikolu 491 u l-

Artikolu 493 tal-Kodiċi Ċivili, tant li jingħad li l-grada “*ixxejen it-tgawdija u l-užu tal-proprietà komuni tagħhom.*” Filwaqt li l-Artikolu 491 tal-Kodiċi Ċivili jitratta l-jeddijiet ta’ kull komproprjetarju li jinqeda bil-ħaġa in komun, l-Artikolu 493 tal-Kodiċi Ċivili jipprovdi li l-ebda tibdil m’għandu jsir fil-ħaġa in komun mingħajr il-kunsens tal-komproprjetarji. Dan kollu ma jistax ħlief ifisser li l-azzjoni tal-istess atturi hija msejsa fuq proprjeta` miżmuma in komun mal-konvenut appellat. Wara kollox, l-istess atturi jinvokaw klawsola tal-kuntratt ta’ diviżjoni datat 16 ta’ Lulju, 2003, fl-atti tan-Nutar Dottor Mariella Mizzi, li fiha jingħad li:

“4. *Bil-kundizzjoni li l-passaġġ li fuq il-pjanti kollha annessi ma’ dana l-att jinsab markat bl-isfar għandu jinżamm f’kull żmien liberu u mhux ostakolat, liema passaġġ għandu jkun proprjetà komuni.*” (enfasi ta’ din il-Qorti).

B’hekk, żgur ma jistax jingħad li l-atturi ġew sorpriżi meta l-ewwel Qorti xtarret il-kwistjoni tad-drittijiet tal-komproprjetarji li kien jaqgħu sewwa sew fil-parametri tal-kawża, hekk kif imressqa mill-istess atturi u ma jistgħux issa, fl-istadju tal-appell, ibiddlu l-binarji tal-kawża mressqa minnhom stess.

14. Kien biss fil-kontro-eżami tagħha li l-attriċi l-ewwel bdiet tixhed li dan il-passaġġ jgħajjat lilha (ara fol. 57 u 59 tal-proċess) u wara bdiet tgħid li mhux proprjeta` tagħha biss iżda komuni (ara fol. 59 u a tergo ta’ fol. 59). Bir-raġun l-ewwel Qorti qieset din ix-xhieda tal-attriċi x’aktarx konfuża u kontradittorja. Huwa ritenut meħtieġ li jiġi ċċarat li dak il-

passaġġ li skont il-kuntratt ta' donazzjoni u diviżjoni jissejjaħ bħala "komuni", jibqa' miżmum in komproprjeta` bejn I-aħwa kollha b'mod indiżi u ħadd m'għandu dritt japproprja ruħu minn dak miżmum in komun bħallikieku kien tiegħu biss. L-ewwel Qorti kellha čans tiddetermina sew fejn infetħet I-entratura da parti tal-konvenut waqt I-aċċess li żammet meta għaddiet mill-passaġġ deskrirt għal darb'oħra bħala "*wieħed komun*" u rat kemm bieb ta' garaxx bin-numru 5, kif ukoll il-grada li qed jingħad li tostakola I-passaġġ (ara fol. 121 tal-proċess). Hekk ukoll, I-att korrettorju tat-28 ta' Novembru, 2019, (fol. 81 tal-proċess) jiġifieri fil-mori tal-proċeduri odjerni, għal darb'oħra jirreferi għall-passaġġi u/jew partijiet komuni. Din il-Qorti ma tarax kif I-att korrettorju jew id-differenza fil-qies ta' art li taqa' fil-komun li għandhom il-konvenut u I-attriċi jistgħu jkunu ta' fejda għall-ewwel aggravju tal-atturi appellanti jew li dawn jistgħu jbiddlu b'xi mod il-konklużjoni tal-ewwel Qorti. Ladarba kienu I-istess atturi li stradaw il-proċeduri mressqa minnhom fis-sens li I-konvenut fetaħ aċċess fuq passaġġ komun u li kien b'hekk qiegħed joħloq ostakolu, bi ksur tal-kuntratt ta' donazzjoni u diviżjoni, huwa mill-aktar inkongruwu li I-atturi issa appellanti, jilmentaw mid-deċiżjoni tal-ewwel Qorti fis-sens li I-passaġġ huwa komuni għall-proprietajiet kollha! Fi kwalunkwe każ, il-provi in atti ma joffru ebda sostenn għal dan I-ilment tal-atturi appellanti. Għalhekk dan I-ewwel aggravju ma jimmeritax li jintlaqa' u ser jiġi miċħud.

15. Jonqos li jiġi trattat it-tieni aggravju tal-atturi appellanti, dak fejn jilmentaw li l-ewwel Qorti straħet fuq ix-xhieda tal-konvenut appellat u naqset milli tagħraf l-inkonsistenza fix-xhieda tiegħu. Wieħed mill-punti ewlenin in kontestazzjoni bejn il-kontendenti fil-kawża huwa dak dwar jekk il-grada saritx qabel jew wara l-kuntratt ta' donazzjoni u diviżjoni datat 16 ta' Lulju, 2003. F'dan ir-rigward tajjeb li jiġu mfakkra ċerti prinċipji dwar kunflitt ta' veržjonijiet. Fil-każ fl-ismijiet **Emanuel Ciantar v. David Curmi noe**, deċiża mill-Prim' Awla tal-Qorti Ċivili fit-28 ta' April, 2003, ikkonfermata minn din il-Qorti, fid-19 ta' Ģunju 2006, ingħad hekk:

*“Huwa ben magħruf f’materja konsimili illi mhux kwalunkwe konfliett, kontradizzjonijiet jew inezatteżżeż fil-provi għandhom iħallu lill-Qorti f’dak l-istat ta’ perplexita` li minhabba fihom ma tkunx tista` tiddeċiedi b’kuxjenza kwjeta jew jkollha b’konsegwenza taqa` fuq ir-regola ta’ in dubio pro reo ;*

*Fil-kamp civili għal dak li hu apprezzament tal-provi, il-kriterju ma huwiex dak jekk il-gudikant assolutament jemminx l-ispiegazzjonijiet forniti lilu imma jekk dawn l-istess spjegazzjonijiet humiex, fċi-cirkostanzi zvarjati tal-hajja, verosimili. Dan fuq il-bilanc tal-probabilitajiet, sostrat baziku ta’ azzjoni civili, in kwantu huma dawn, flimkien mal-proponderanza tal-provi, generalment bastanti ghall-konvinciment. Ghax kif inhu pacifikament akkolt, ic-certezza morali hi ndotta mill-preponderanza tal-probabilitajiet. Dan għad-differenza ta’ dak li jaapplika fil-kamp kriminali fejn il-htija trid tirrizulta mingħajr ma thalli dubju ragjonevoli. (Vol. XXXVI P I p 319),”*

Hekk ukoll, kif ingħad fis-sentenza ta’ din il-Qorti (Sede Inferjuri) tal-24 ta’ Marzu, 2004, fil-kawża fl-ismijiet **Maria Xuereb et v. Clement Gauci et**:

*“Huwa pacifiku f’materja ta’ konfliett ta’ versjonijiet illi l-Qorti kellha tkun gwidata minn zewg prinċipji fl-evalwazzjoni tal-provi quddiemha :*

*1. Li tagħraf tislet minn dawn il-provi korroborazzjoni li tista` tikkonforta xi wahda miz-zewg veržjonijiet bhala li tkun aktar kredibbli u attendibbli minn ohra ; u*

2. *Fin-nuqqas, li tigi applikata l-massima “actore non probante reus absolvitor”*

Applikati dawn il-prinċipji għall-każ in eżami, għamlet sew l-ewwel Qorti meta wara li kkonsidrat il-verżjonijiet divergenti tal-kontendenti fil-kawza, straħet fuq ix-xhieda ta' terzi, f'dan il-kaz ta' Helen Aquilina, li appartu li tiġi omm il-konvenut appellat, tiġi wkoll omm l-attriċi appellanti, sabiex tirrisolvi l-kweżit in eżami.

16. Kwindi wara li l-Qorti qieset ix-xhieda konfuża mogħtija mill-atturi appellanti, appartu li qieset ix-xhieda tal-konvenut appellat bħala waħda čara u konsistenti, kuntrarjament għal dak li jingħad mill-appellanti f'dan it-tieni aggravju tagħihom, il-konvenut appellat ressaq bħala prova regina x-xhieda ta' ommhom, fejn ġiet korrobora l-Verżjoni tal-konvenut appellat li qabel il-kuntratt ta' donazzjoni hija speċifikatament tat “*l-permess lit-tifel tiegħi George Zammit, biex jiftaħ xatba għal fuq it-trejqa. Din ix-xatba kien fetaħha bil-kuntentizza u bil-barka tiegħi, għaliex f'dak iż-żmien peress li l-proprietà kienet għadha tiegħi, xejn ma seta' jsir mingħajr il-kunsens tiegħi. ...*” Għalkemm in kontro-eżami l-istess xhud ma kinitx f'pozizzjoni li tagħti data ta' meta nfetħhet ix-xatba hija baqgħet ittenni: “*tajtu bil-bona grazza tiegħi lit-tifel biex jiftaħha x-xatba sena qabel tajthom il-post donazzjoni... Bil-bona grazza tiegħi fetaħha għax il-post kien għadu tiegħi*” (fol.116 tal-proċess). Kwindi l-provi qajla jsostnu l-argument tal-atturi appellanti li l-konvenut ma ressaq l-ebda

provi jew li din hija invenzjoni tal-konvenut. Wara li din il-Qorti rat mill-ġdid ix-xhieda kollha tal-konvenut appellat, ma ssib xejn x'tičċensura fiċċertezza morali li esprimiet l-ewwel Qorti meta wriet il-fehma tagħha li temmen il-verżjoni tal-konvenut bħala waħda aktar konsistenti.

17. Huwa minnu li iben il-konvenut irritratta x-xhieda tiegħu fejn qabel fl-affidavit qal li kien sema' lil missieru jitkellem man-nanna fuq l-għalqa fejn kienet in-nanna li qaltlu biex jagħmel xatba u wara, in kontro-eżami quddiem il-Qorti, xehed li huwa ma kienx preżenti għal dan id-diskors, iżda dan ma jbiddel xejn mill-kostatazzjonijiet magħmula fil-paragrafu preċedenti. Lanqas jirriżulta ppruvat sodisfaċentement l-ilment tal-atturi appellanti li x-xatba ma setgħetx tinfetaħ qabel il-kuntratt ta' donazzjoni peress li huma kienu jirrisjedu fl-arja 4 qabel l-imsemmi kuntratt. Wara kollex, kif jirriżulta mill-kuntratt ta' donazzjoni u diviżjoni kull parti assenjata lil ulied Helen Aquilina kienet tikkonsisti f'parti diviža mir-razzett b'art miegħu, u l-art fejn infetaħ l-aċċess u twaħħlet il-grada da parti tal-konvenut appellat, kienet fil-fatt parti minn għalqa u mhux mir-residenza nnifisha. Isegwi li dan l-argument ukoll ma jregħix.

18. Fi kwalunkwe kaž, l-ilmenti tal-atturi appellanti kif imfissra fl-aggravji tagħhom jitqiesu fiergħha, in kwantu ma jattakkawx il-konklużjoni kruċjali fis-sentenza appellata. L-ewwel Qorti f'paragrafu 23 tas-sentenza rrilevat li :

*“Dato ma non concesso li l-Konvenut wettaq dak li qed l-Attriči mingħajr il-kunsens tal-kopropjetarji, din il-Qorti xorta tqis dak li għamel il-Konvenut ma jaqax fil-komminazzjoni tal-liġi. Ma hu ser ittellef lil ħadd mit-tgawdja tal-passaġġ”*

Kwindi jibqa' l-fatt li anke jekk għall-grazzja tal-argument jirriżulta li l-konvenut appellat fetaħ l-aċċess u għamel ix-xatba li tagħti għal fuq il-passaġġ komuni wara l-kuntratt ta' donazzjoni u diviżjoni, mingħajr il-kunsens tal-atturi bħala komproprjetarji, xorta waħda ma jirriżultax li jistgħu jintlaqq ġu t-talbiet attriči. Minkejja li l-liġi tipprobixxi li komproprjetarju jagħmel alterazzjonijiet fil-fond miżum in komun (Artikolu 493 tal-Kodiċi Ċivili), il-ġurisprudenza in materja taffiet dan il-provvediment tal-liġi billi ngħad li jistgħu jsiru ċertu xogħlilijiet li ma jbiddlux id-destinazzjoni, l-istat u l-konsistenza tal-ħaġa komuni.

19. Hekk per eżempju ngħad fis-sentenza reċenti ta' din il-Qorti tal-20 ta' Lulju, 2020, fil-kawża fl-ismijiet **Dr. Joseph Emanuel Bozzino et v. Jonathan Callus et**, fejn il-Qorti għamlet referenza estensiva għas-sentenza **Ripard et v. Schembri et** deċiża minn din il-Qorti fit-30 ta' Novembru, 2007, fejn ingħad:

*“Hu veru li ebda kopoprjetarju ma jista' jagħmel alterazzjonijiet fil-fond mingħajr il-kunsens tal-kopoprjetarji l-ohra, u jekk anke wieħed mill-kopoprjetarji jaleggħi li hu ma tax il-kunsens tieghu, jista' jagħixxi kontra dak il-kopoprjetarju li wettaq l-alterazzjonijiet mingħajr biss il-htiega li l-kopoprjetarji l-ohra li jiddahħlu fil-kawza. Ghalkemm il-ligi tipprobixxi b'mod generali li jsiru alterazzjonijiet fl-oggett in komuni, il-ġurisprudenza tagħna ttaffi ftit din ir-restrizzjoni u gie imfisser li bil-projbizzjoni msemmija fl-Artikolu 493 tal-Kodici Civili, wieħed għandu jifhem dawk l-alterazzjonijiet li għandhom it-tendenza li jbiddlu d-destinazzjoni, l-istat u l-konsistenza tal-ħaġa komuni, u mhux ukoll dawk li sempliciment iservu ghall-ahjar godiment tal-ħaġa.”*

*Koproprjetarju m'ghandux dritt li jaghmel tibdil ta' sustanza li jbiddel in-natura ta' l-oggetti in komun minghajr il-kunsens tal-koproprjetarji kollha (ara Farrugia v. Fenech deciza minn din il-Qorti fl-4 ta' Novembru, 2005, u l-gurisprudenza hemm kwotata, specjalment fis-sentenza ta' l-ewwel Qorti li kienet giet konfermata minn din il-Qorti). Fil-fatt, fil-waqt li f'din l-ahhar indikata sentenza t-tibdil ta' art minn sit fabbrikabbli ghal fond fabbrikat, gie meqjus bhala bidla fis-sustanza ta' l-oggett in komun, fil-kawza LaFerla v. Vella, deciza minn din il-Qorti fil-25 ta' Frar, 2005. Intqal li sid ta' flat għandu kull dritt li jqabbad katusa gdida ma' katusa komuni; bl-istess mod l-installazzjoni ta' air-conditioning unit zghir fuq il-bejt komuni minghajr ma dan johloq ingombru jammonta ghall-uzu fil-qies tal-proprietà komuni. L-istess jghodd ghall-uzu ta' hbula ta' l-inxir fuq il-bejt komuni.*

*Fil-kawza Bedingfield v. Caruana, deciza mill-Prim'Awla tal-Qorti Civili fil-25 ta' Marzu, 2002, gie osservat li l-kelma "tibdil" tfisser li jkun sar kambjament fl-oggett in kwistjoni b'dan illi m'ghadux jikkonsisti fil-forma originali tieghu. Xoghlijiet ta' dekorazzjoni jew xoghlijiet superficjali ohra anke fit-tifsira originali ta' din il-kelma ma jbiddlux in-natura ta' l-oggett u għalhekk ma humiex kopli bis-sanzjoni ta' l-artikolu fuq citat. Dan huwa wkoll guridikament logiku peress illi l-iskop ta' dan l-artikolu huwa li jipprotegi lill-koproprjetarji li ma għandhomx il-pussess ta' l-oggett in kwistjoni milli arbitrarjament isir it-tibdil f'dak l-oggett mill-koproprjetarji li jkollhom il-pussess, liema tibdil jista' serjament jaffettwa n-natura ta' l-oggett/fond in kwistjoni.*

*Issa f'dan il-kaz, ma jirrizultax li, mill-isqaq, qed isir uzu li b'xi mod ifixkel lill-koproprjetarji l-ohra milli jinqdew bih jew li fih saru xi alterazzjonijiet li jaffettwaw in-natura tiehu. Dak li għamlu l-konvenuti meta fethu aperturi godda għal fuq l-isqaq komuni u ghaddew diversi katusi għal go fih jammonta ghall-uzu fil-qies tal-proprietà komuni. Fl-isqaq ma sar ebda xogħol li jbiddel id-destinazzjoni, l-istat u l-konsistenza tieghu, u kwindi dak li sar għandu jitqies bhala uzu fil-qies li l-konvenuti qed jagħmlu mill-oggett in komun."*

Applikati l-istess prinċipiġi għall-każ in eżami, ma jirriżultax li l-konvenut appellat għamel xi tibdiliet ta' natura nġenti li żnatura l-passaġġ komuni jew biddel id-destinazzjoni originali tiegħi, lanqas jista' jingħad li bix-xogħlijiet ta' fтуħ ta' acccess u installazzjoni tax-xatba l-konvenut appellat ostakola b'xi mod il-passaġġ komun jew qiegħed ittelef lill-koproprjetarji l-ohra mid-drittijiet tagħħom, kif jippretendu l-atturi.

20. Mill-provi in atti ma jirriżultax li l-konvenut appellat kiser il-kundizzjoni tal-kuntratt ta' donazzjoni u diviżjoni čitata qabel, li l-passaġġ miżmum in komun “*jinżamm f'kull żmien liberu u mhux ostakolat*”, in kwantu l-grada ma tingombra l-passaġġ komuni bl-ebda mod. L-Artikolu 491 tal-Kodiċi Ċivili jipprovdi li kull komproprjetarju għandu l-jedd li jinqeda bil-ħaġa miżmuma in komun, sakemm jagħmel dan skont id-destinazzjoni tagħha kif stabbilita bl-użu. M'hemmx dubju li l-passaġġ komuni li jwassal għall-proprietajiet tal-kontendenti fil-kawża qiegħed hemm sabiex jagħti aċċess għad-diversi proprietajiet individwali, kemm dik tal-attriċi appellanti, kif ukoll tal-konvenut appellat. Huwa mill-aktar inkongruwu li l-istess atturi appellanti wettqu diversi xogħlilijiet fejn fetħu diversi aperturi għal fuq l-istess passaġġ, fejn jeżerċitaw dan id-dritt ta' aċċess, iżda mbagħad jippretendu li l-konvenut appellat ma jistax jagħmel l-istess. Kif ġustament osservat mill-konvenut appellat fir-risposta tal-appell tiegħi, meta jagħmel referenza għas-sentenza tal-Qorti tal-Maġistrati (Għawdex) Ġurisdizzjoni Superjuri, tas-27 ta' Ottubru, 2009, fil-kawża fl-ismijiet **Margerita Saliba et v. Carmelo Cortis et:**

“*Il-Qorti hi tal-fehma li billi jsiru twieqi u aperturi fil-faccata tal-bini li behsiebhom jibnu l-konvenuti ... li jagħtu għal fuq il-passagg komuni, il-konvenuti qeqhdin jinqdew bil-passagg skond id-destinazzjoni tieghu u m'huma jagħmlu xejn kontra l-interessi tal-komunjoni jew jostakolow lill-atturi milli jinqdew bil-passagg. ... l-qorti ma tarax li dan jista' jkun ta' xi pregudizzju ghall-atturi. ... B'dan it-tibdil dak li ser jagħmlu l-konvenuti ser ikunu qeqhdin jagħmluh fil-limiti tad-drittijiet tagħhom skond il-ligi, u ma għandhomx bzonn il-kunsens tal-atturi. L-istess jaapplika għat-tranzitu mill-passagg permezz ta' vetturi in kwantu dan ma jikkwalifikax bhala tibdil fid-destinazzjoni izda tgawdja iktar wiesa' tal-haga komuni.*”

Hekk ukoll f'dan il-każ, l-aċċess li għandu l-konvenut appellat għall-proprijeta` tiegħu u l-grada in kontestazzjoni, ma huma jxekklu lill-atturi appellanti bl-ebda mod milli jgawdu liberament il-passaġġ komuni u għalhekk l-azzjoni attriči ma setgħet qatt tirnexxi. Il-fatt li l-atturi appellanti ma jikkontestawx il-pern tal-kwistjoni deċiża mill-ewwel Qorti, iwassal lil din il-Qorti għall-konklużjoni li l-appell in eżami huwa tassew frivolu u vessatorju, li jimmerita l-provvediment opportun.

### **Deċide**

Għal dawn ir-raġunijiet kollha, din il-Qorti tiddisponi mill-appell interpost mill-atturi appellanti konjuġi Muscat billi tiċħad l-istess u tikkonferma s-sentenza tal-Prim' Awla tal-Qorti Civili tas-16 ta' Settembru, 2021, fil-kawża fl-ismijiet premessi fis-sħiħ.

B'dan illi, l-ispejjeż kollha tal-kawża għandhom jitħallsu mill-istess appellanti, u peress li din il-Qorti tqis li dan l-appell huwa wieħed fieragħ u vessatorju, fit-termini tal-Artikolu 223(4) tal-Kap. 12 tal-Ligħiġiet ta' Malta, tikkundanna lill-istess atturi appellanti jħallsu l-ispejjeż għal darbtejn.

Mark Chetcuti  
Prim Imħallef

Joseph R. Micallef  
Imħallef

Tonio Mallia  
Imħallef

Deputat Reġistratur  
rm